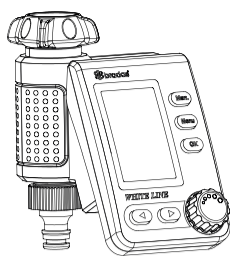


## PL Elektroniczny sterownik nawadniania



### Instalacja baterii

Zdejmij tył sterownika oraz podnieś pokrywę na baterie. Włóż 2 baterie alkaliczne AA (nie dołączone do zestawu) i zamknij pokrywę.

Jeżeli na ekranie pojawi się symbol baterii, należy wymienić baterie na nowe.

Zużyte baterie powinny być oddane do recyklingu. Proszę nie stosować akumulatorów AA.

### Programowanie

- Ustawianie aktualnej godziny i dnia tygodnia:
  - Naciśnij **Menu** a następnie naciśnij **OK** by wejść w ustawienia aktualnej godziny.
  - Przekręć pokrętkę, by ustawić dokładną godzinę, a następnie naciśnij **OK**.
  - Przekręć pokrętkę, by ustawić dzień tygodnia, a następnie naciśnij **OK**, aby potwierdzić.
- Ustawianie godziny rozpoczęcia pracy:
  - Naciśnij dwukrotnie **Menu** a następnie naciśnij **OK**.
  - Przekręć pokrętkę, by ustawić godzinę rozpoczęcia pracy, a następnie naciśnij **OK** aby potwierdzić.
- Ustawianie czasu pracy:
  - Przekręć pokrętkę, by zwiększyć/zmniejszyć czas pracy (maksymalnie 240 minut).
  - Naciśnij **OK** aby potwierdzić.
- Ustawianie częstotliwości pracy:
  - Dostępne są częstotliwości pracy: co 6h, 12h lub w wybrane dni tygodnia.
  - Naciśnij **Left** lub **Right** by ustawić częstotliwość pracy.
  - Naciśnij **OK** aby potwierdzić.

### Włączanie/Wyłączanie programu

- Przekręć pokrętkę, by ustawić status programu na "ON" lub "OFF".
- Naciśnij **OK** aby potwierdzić włączenie/wyłączenie programu.

### Czujnik deszczu

Czujnik deszczu (nie dołączony do zestawu) daje możliwość wstrzymania nawadniania w deszczowe dni.

### Opóźnienie czasu pracy

- Naciśnij jednocześnie **Left** i **Right** by uruchomić funkcję opóźnienia czasu pracy.
- Przekręć pokrętkę, by ustawić czas opóźnienia pracy od 0 do 7 dni.
- Naciśnij **OK** aby potwierdzić.

### Manualne sterowanie

Gdy sterownik nie pracuje, można ręcznie otworzyć przepływ wody:

- Naciśnij **Man.** by uruchomić ręczne sterowanie.
- Przekręć pokrętkę, by zwiększyć/zmniejszyć czas pracy (maksymalnie 240 minut).
- Naciśnij **OK** aby potwierdzić.

Aby wyłączyć sterowanie manualne, naciśnij ponownie **Man.**

### Montaż

Załącz sterownik na kran. Podłącz wąż ogrodniczy do sterownika. Otwórz kran. Sterownik otworzy lub zamknie przepływ wody zgodnie z ustawionym programem.

**Uwaga:** sterownik może być zaprogramowany przed montażem.

### Obsługa i bezpieczeństwo

- Wyłącznie do użytku na zewnątrz pomieszczeń. Nie może być używany w celach przemysłowych lub do chemikaliów, produktów spożywczych, materiałów łatwopalnych lub wybuchowych.
- Dozwolone ciśnienie wody: 0,5 - 8 bar.
- Dopuszczalna temperatura wody: 0°C - 60°C (nie może być używany w temperaturze poniżej 0°C).
- Prędkość przepływu wody: ≥40L/min (0,8Mpa).
- Stopień ochrony: IPX6.
- Źródło zasilania: DC3V (2xAA).
- Należy regularnie czyścić sitko umieszczone w górnej nakrętce, aby zapobiec zacinaniu sterownika.
- Nie ciągnąć za wąż podłączony do sterownika, aby nie doszło do uszkodzeń.
- Żadna część produktu nie może wchodzić w kontakt z silnym ciepłem lub otwartym płomieniem.
- Baterie lub przewody nie mogą wchodzić w kontakt z wodą.
- Przechowywać produkt poza zasięgiem małych dzieci.

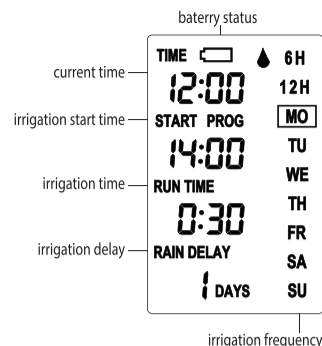
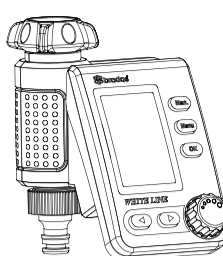
### Przechowywanie

- Zamknij kran i zdejmij sterownik.
- Ręcznie otwórz przepływ wody i wypuść resztki wody ze sterownika.
- Wyjmij baterie.
- Wysusz sterownik i przechowuj w suchym miejscu.

Deklaracja zgodności EC  
**Bradas Sp. z o.o. Spółka komandytowa**  
 ul. M. Konopnickiej 5  
 46-300 Olesno

Deklaruje, że produkt Elektroniczny sterownik nawadniania WL-3132  
 Jest zgodny z postanowieniami następujących dyrektyw:  
 2004/108/EC – Dyrektywa kompatybilności elektromagnetycznej.  
 Wymogi i specyfikacje techniczne wymienione w:  
 EN61000-6-1:2007,  
 EN61000-6-3:2007+A1:2011

## GB Electronic irrigation controller



### Battery installation

Remove back part of the controller and open battery cover. Install 2 AA alkaline batteries (not included in set) and close cover.

If the battery icon appears on screen, new batteries should be installed.

Used batteries should be recycled. Do not use rechargeable batteries.

### Programming

- Set current date and time:
  - Press **Menu** then press **OK** to set current time.
  - Turn knob to set precise time, then press **OK**.
  - Turn knob to set weekday, then press **OK**, to confirm to next step.
- Set irrigation start time:
  - Press twice **Menu** then press **OK**.
  - Turn knob to set irrigation start time, then press **OK** to confirm to next step.
- Set irrigation time:
  - Turn knob to increase/decrease irrigation time (up to 240 minutes).
  - Press **OK** to confirm to next step.
- Set irrigation frequency:
  - Available irrigation frequency: each 6h, 12h or in selected weekdays.
  - Press **Left** or **Right** to set irrigation frequency.
  - Press **OK** to confirm to next step.

### Activating/Deactivating program

- Turn knob to set program status to "ON" or "OFF".
- Press **OK** to confirm activating/deactivating of program.

### Rain sensor

Rain sensor (not included in set) gives a possibility to hold irrigation during rainy days.

### Irrigation delay

- Press **Left** and **Right** at once to activate irrigation delay function.
- Turn knob to set irrigation delay time from 0 to 7 days.
- Press **OK** to confirm.

### Manual irrigation control

It is possible to activate manual irrigation control, during non-irrigation time:

- Press **Man.** button to activate manual irrigation control.
- Turn knob to increase/decrease irrigation time (up to 240 minutes).
- Press **OK** to confirm.

Press **Man.** again to deactivate manual irrigation control.

### Installation

Attach controller to faucet and hose. Open faucet and leave it open. Water will flow and close according to set program.

**Note:** controller can be programmed before installation.

### Care and maintenance

- Only for outdoor use. Cannot be used for industrial purpose or in combination with chemicals, food products, flammable and explosive materials.
- Operating water pressure: 0,5 - 8 bar.
- Operating water temperature: 0°C - 60°C (cannot be used in temperature under 0°C).
- Water flow rate: ≥40L/min (0,8Mpa).
- Protection level: IPX6.
- Power supply: DC3V (2xAA).
- Clean regularly the filter located inside coupling nut to prevent clogging.
- Do not pull the hose once it is attached to controller to avoid any damage.
- It has to be kept away from extreme heat and open flame.
- Batteries and wires cannot come into contact with water.
- Keep product out of reach of small children.

### Maintenance

- Close faucet and remove controller.
- Manually open valve and drain out water from controller.
- Remove batteries.
- Dry controller and store in a dry place.

EC declaration of conformity  
**Bradas Sp. z o.o. Sp. komandytowa**  
 ul. M. Konopnickiej 5  
 46-300 Olesno

Declares that the product Electronic water timer WL-3132  
 Complies with the following directives:  
 2004/108/EC - Electromagnetic Compatibility Directive.  
 Standards and technical specifications referred to:  
 EN61000-6-1:2007,  
 EN61000-6-3:2007+A1:2011